

# کتابت اور سامانِ کتابت

ہمارے اس مختصر سے مضمون کا عنوان ہے کتابت اور سامانِ کتابت، ظاہر ہے کہ اس مختصر سے مضمون میں اس کی تمام تفصیلات کی گنجائش نہیں ہو سکتی، اس لیے بڑے اختصار ہی کے ساتھ اس وقت اس عنوان پر کچھ کہا جاسکتا ہے۔ اور جو کچھ کہا جائے گا وہ بھی محدود ہو گا۔ مسلمانوں کے پاکستان میں آنے کے بعد سب اور اس ملک کی حد تک جسے آج پاکستان کہا جاتا ہے۔

ہمارے ملک میں مسلمانوں سے پہلے کیا سامانِ کتابت موجود تھا، اس کے متعلق ہماری معلومات اتنی محدود ہیں کہ انہیں تقریباً معدوم سمجھیے۔ پاکستان ہی نہیں بلکہ پورے برصغیر میں کسی زبان کی تحریر یا کتاب ہمیں کاغذ پر لکھی ہوئی نہیں ملی ہے۔ سنسکرت یا دوسری مقامی زبانوں میں جو مذہبی کتابیں اور منفرد تحریریں ملتی ہیں وہ نادر کے پتے بھوج پتر یا دھات اور پتھر کی تختیوں پر ملتی ہیں۔ اس لیے قیاس کیا جاتا ہے کہ مسلمانوں سے پہلے اس ملک میں کاغذ نایاب یا کم از کم کیاب ضرور تھا۔ پاکستان اور ہندوستان کے طول و عرض میں مجھے اب تک کوئی ایسی کتاب کاغذ پر لکھی ہوئی نہیں ملی جس کا زمانہ ساڑھے پندرہویں صدی عیسوی سے قبل قرار دیا جاسکے۔

کاغذ اسلام سے پہلے عرب میں بھی کاغذ کے بنائے جانے کا کوئی نشان نہیں ملتا۔ لوگ ضروری باتیں خط عربی میں جو زمانہ مابعد میں خط کوئی کے نام سے مشہور ہوا، اونٹ کی چوڑی ہڈیوں پر کھجور کی چھال پر اور چمڑے پر سیاہی سے لکھ لیا کرتے تھے لیکن یہ ثبوت مل جاتا ہے کہ عرب میں غالباً چین سے، وسط ایشیا سے اور مصر سے کاغذ درآمد ہوتا تھا۔ قرآن مجید میں اور بعض جاہلی قصیدوں میں لفظ القراطس یعنی کاغذ ملتا ہے اس سے پتہ چلتا ہے کہ عرب نہ صرف القراطس یعنی کاغذ سے واقف تھے بلکہ اپنی تحریری ضروریات کے لیے اسے استعمال بھی کرتے تھے۔ اگرچہ کاغذ کیاب تھا اور بہت کم استعمال ہوتا تھا۔

اسلام کے بعد جب تمدنی دور آیا تو مسلمانوں نے جہاں اور بہت سی صنعتوں کی طرف توجہ کی وہاں کاغذ بھی بنانے لگے۔ مسلمانوں نے یہ کام غالباً سب سے پہلے بصرہ میں شروع کیا اور بالکل ابتدائی دور ہی میں شروع کر دیا۔ دورِ بنی امتیہ ۴۱ھ (۶۶۱ء) تا ۱۳۲ھ (۷۴۹ء) میں کاغذ تمام دفتری ضروریات کے لیے استعمال ہونے لگا تھا اور اسی زمانہ میں مسلمان پہلے مکران و بلوچستان میں آئے اور اس کے بعد سندھ اور عمان میں اور یہ علاقے قلمرو اسلامی میں شامل ہو گئے۔ اس طرح ان علاقوں میں بھی کاغذ سازی کا کام بڑے پیمانہ پر ہونے لگا۔ اور اس کے بعد روز بہ روز اس صنعت میں اضافہ ہوتا گیا یہاں تک کہ عمان، سیالکوٹ اور سہون کاغذ سازی کے مرکز ہو گئے اور زمانہ ما بعد میں کشمیری کاغذ نے تو اپنی نفاست، مضبوطی اور صفائی میں خان بالیغ، سمرقندی اور اردلی کو بھی مات کر دیا۔ اگرچہ فارسی کے شاعر نے سمرقندی کاغذ کی تعریف کرتے ہوئے کہا ہے ۔

حبذا کاغذ سمرقندی صاف و مضبوط وقتِ جزبندی

خطبر و صاف و خوب می آید پاک تر از عیوب می آید

اور اس طرح خان بالیغ کے بنے ہوئے کاغذ کی تعریف میں بھی بہت سے اشعار ملتے ہیں لیکن کشمیر میں صنعت کاغذ سازی نے اتنی ترقی کی اور اس قدر نفیس مضبوط اور اعلیٰ درجہ کے کاغذ کشمیر میں بنے کہ مصر کے اوراق بروی اور قرطاس قطنی، سمرقند کے کاغذ موصفی، اردل کے زرفشاں اور کاغذ قصبی، برہانپور کے بیزنگ شاہجہانی اور رو بکاری، سب ہی اس سے کمتر قرار پائے۔

کشمیری ساخت کے جو کاغذ ہمیں ملتے ہیں وہ عموماً تین قسم کے ہیں :-

اول، ریشمی کشمیری، یہ کاغذ ریشم کے ناز نکالنے کے بعد جو پھوس بچ رہتا تھا اسے پانی میں پیس کر بنایا جاتا تھا اور اسی مناسبت سے اس کو ریشمی کشمیری کہتے ہیں۔ یہ ہلکا زردی مائل ہوتا ہے۔ بارکب اور نہایت مضبوط ہوتا ہے۔ اس کو مہرے سے گھوٹ کر بہت چکنا اور چمکیلا بنالیا جاتا تھا۔ یہی کے اثر کو بہت دیر میں اور کم قبول کرتا ہے۔

دوم، حبشی کشمیری، درختوں کے نرم گودوں سے بنایا جاتا تھا۔ یہ دونوں طرح کا ملتا ہے مہرے سے گھوٹ کر چکنا کیا ہوا جسے مسخون کہتے ہیں اور بغیر گھوٹائی کے نسبتاً کھردرا سا، اس پر کبھی بہوئی تحریر پانی سے نہیں ملتی۔ حرّوت کاغذ

سوم، قلعی کشمیری۔ یہ پُرانی روٹی سے بنایا جاتا ہے۔ کسی قدر موٹا کاغذ ہوتا ہے۔ رنگ خوب سفید نہیں ہوتا۔ مگر مضبوط ہوتا ہے اور بڑی مدت کے بعد بھی کمزور نہیں پڑتا۔ یہ بھی مسحوق اور غیر مسحوق دونوں قسم کا ملتا ہے۔

روٹی سے کاغذ لاہور، سیالکوٹ، منصورہ اور سہیون میں بھی بنتے تھے۔ بلکہ پنجاب کے اور کئی شہروں میں بنتے تھے چھوٹے پیمانے پر یہ صنعت پشاور اور سیروں کوٹ (حیدر آباد سندھ) میں بھی موجود تھی۔ عربی، فارسی اور اردو کی قلمی کتابوں میں یہ تمام قسمیں ملتی ہیں۔ ان کے علاوہ پاکستان میں وسط ایشیاء اور ہندوستان سے بھی کاغذ کی بہت سی قسمیں درآمد ہو کر تکی تھیں مجھے گوجرانوالہ میں یا لاہور میں لکھی ہوئی بعض ایسی قلمی کتابیں بھی ملی ہیں جو اردو لی یا خان بالیغ کاغذ پر لکھی ہوئی ہیں۔ قرآن مجید کے نسخوں کی تیاری میں بہت زیادہ اہتمام کیا جاتا تھا۔ خطاطی، طلاکاری، ہوش ونداں اور جدول سازی میں جہاں غیر معمولی اہتمام اور بے پناہ محنت صرف ہوتی تھی وہاں ان نسخوں کے لیے کاغذ کے انتخاب میں بڑی زور تھکا ہی سے کام لیا جاتا تھا۔ نویں صدی ہجری کے بعد سے قرآن مجید کے لیے عموماً کشمیری کاغذ کو ترجیح دی جاتی تھی۔ دنیا کے مختلف ممالک میں مخطوطات کے دیکھنے کا اتفاق ہوا ہے۔ ان میں کاغذ کی بہت سی قسمیں میں نے دیکھی ہیں لیکن اب تک میرے علم میں ریشمی کشمیری اور ترکی کے قصبی کاغذ سے بہتر کوئی کاغذ نہیں آیا۔

قلمی نوادر میں قرآن مجید کے ایسے بہت سے نسخے ملتے ہیں جو دو یا تین کاغذوں کو بذریعہ آبار (لٹی)، چپکا کر اور وصلی بنا کر لکھے گئے ہیں۔ میں نے بھی خطاطی سیکھنے کے زمانہ میں وصلیاں بنا کر مشق کی تھی۔ یہ بڑی محنت اور مہارت کا کام ہے خصوصاً وصلیوں پر مہرہ کر کے ان کا چکنا کرنا کافی محنت و مہارت کے بعد ہی ممکن ہوتا ہے۔

روشنائی | سامانِ کتابت میں دوسرا درجہ روشنائی کو حاصل ہے۔ پرانے قلمی نسخوں میں نہ صرف مختلف رنگوں کا اور شجوف و طلا کا کام ملتا ہے بلکہ عام کالی روشنائی کی بھی بہت سی قسمیں ملتی ہیں۔ اور ایسا علوم ہوتا ہے کہ وقت و تجربہ کے ساتھ ساتھ اس کی ساخت اور خوبی میں اضافہ ہوتا رہا ہے۔ عام طور پر ہمارے ملک میں لکھے ہوئے قلمی نسخوں میں تین چار طرح کی کالی روشنائیاں زیادہ استعمال ہوئی ہیں۔

۱۔ جنطی، جنطہ عربی زبان میں گبہوں کو کہتے ہیں۔ میم کا اضافہ زائد ہے اور یاد برائے نسبت یعنی گبہوں کی روشنائی۔

میں ذرا سا کاجل ملا کر اسے سیاہ کر لیا جاتا تھا۔ یہ روشنائی چمکدار اور نچتہ ہوتی ہے اور نمی کے اثر کا اچھا مقابلہ کرتی ہے۔

۲۔ برنجی۔ یہ چاول سے بنتی ہے۔ اس میں گوند نہیں ڈالا جاتا چمکدار سُرخ سیاہی مائل ہوتی ہے۔ اس میں یہ خوبی ہوتی ہے کہ وصلی یا تختی پر سے گرم یا ٹھنڈے پانی کے ذریعہ دھو ڈالیے تو کوئی داغ نہیں رہتا۔ عام طور پر وصلی پر آہار چڑھا کر برنجی روشنائی سے لکھتے ہیں اور پھر گرم پانی سے دھو کر وصلی کو سکھا لیتے ہیں۔ اس طرح ایک ہی وصلی پر کئی کئی مشقیں ہو سکتی ہیں۔

۳۔ صمغ دودی۔ یہ کاجل، پھسکڑی، مانو پھل اور ببول کے گوند سے بنائی جاتی ہے۔ اس کا نسخہ ایک فارسی شعر میں اس طرح بیان کیا گیا ہے۔

ہم سنگ دود زاج است، ہم سنگ ہر دو مانو

ہم سنگ ہر سه صمغ است، انگاہ زور بازو

یہ روشنائی چمکدار، دیر پا اور نہایت اعلیٰ درجہ کی سیاہ ہوتی ہے۔ اس سے حروف کی نوک پک بہت نازک اور خوبصورت بنتے ہیں۔ اس روشنائی میں ایک خوبی یہ بھی ہوتی ہے کہ سیکڑوں سال تک اس کی چمک دمک میں فرق نہیں آتا، لیکن مٹی کا اثر اس پر جھٹلی سے زیادہ ہوتا ہے۔

۴۔ سندانی۔ یہ کاجل اور گوند ببول کو سندان پر کوٹ کر بنائی جاتی ہے اس لیے سندانی کہلاتی ہے۔ اس میں صاف پانی کے علاوہ صرف دو چیزیں ہوتی ہیں۔ ایک کاجل اور دوسرا ببول کا گوند۔ روانی کے لیے حسب ضرورت نمک یا گارھا کرنے کے لیے گڑھکھی کھجی کھجی ڈال دیتے ہیں۔ اس میں کسی قدر چمک بھی ہوتی ہے مگر یہ روشنائی کچھ بہت زیادہ دیر پا نہیں ہوتی۔ امتداد زمانہ سے اڑ جاتی ہے۔ سیاہ روشنائی کے علاوہ اور دوسرے رنگوں کی روشنائیاں بھی قلمی کتابوں استعمال ہوئی ہیں۔

دسویں صدی ہجری تک سُرخ کے لیے عموماً شنجوف یا سینڈور استعمال ہوتا رہا ہے۔ اس کے بعد سُرخ مٹی سے روشنائی بنالینے کا طریقہ رائج ہو گیا ہے۔ باقی سبز، زرد، نیلی، طلائی، نقرئی، لاجوردی روشنائیاں مختلف قسم کی معدنی اشیاء سے تیار کی جاتی تھیں۔ سفید کسی قدر اُبھرے ہوئے حروف جو بعض مخطوطات پر دکھائی دیتے ہیں وہ عموماً سفیدہ کاشغری کو گوند میں حل کر کے لکھے گئے ہیں۔

قلم سامان کتابت کے سلسلہ میں تیسری ضروری چیز قلم ہے۔ اصل قلم کے نزدیک قلم کو جو اہمیت حاصل

ہے وہ اس شعر سے حاصل ہے کہ ۷

قلم گوید کہ من کا وہ جہانم قلم کش را بدولت می رسانم  
 قلم زمانہ تا یادگار سے سرکندوں سے لے کر سونے چاندی تک کے بنائے جا رہے ہیں۔ پھر اس کی نسبت  
 وراثت کا کیا کہنا۔ چڑیوں کے بڑے پر اور ساہی کے کانٹے سے بھی قلم بنتے تھے۔ دھات کی نہیں بھی بنتی  
 تھیں بلکہ صاعد بن حسن ساعد تنوخی تقریباً ۴۷۵ھ نے القلم المداد (یعنی فاؤنٹین پن) بھی ایجاد کر لیا تھا اور ہر  
 جگہ یہ استعمال بھی ہوتا تھا۔ مگر قلم کی یہ ساری قسمیں ان ہی میں مقبول تھیں جنہیں صرف دستخط کرنے یا دوپارے طے کرنے  
 کی ضرورت پڑتی تھی۔ کاتبوں اور خطاطوں میں دھات کی نب یا قلم مداد کو قبولیت حاصل نہیں تھی۔ نہ ان سے خطوط  
 حروف لکھے جاسکتے تھے اور نہ گوند والی روشنائیوں کے لیے ایسے قلم کا رمد ہوتے تھے۔ خوش نویسوں میں عموماً سرکندوں کے  
 قلم مستعمل تھے جن کی سب سے اچھی قسم سرخ اور تخت سرکندوں سے بنائی جاتی تھی۔ یہ سرکندے اپنی مختلف اقسام کے اعتبار  
 سے قلم واسطی، قلم کلکی اور بر قلم کے نام سے موسوم تھے۔ بر قلم کے لیے جانور کے بال اور خصوصیت کے ساتھ گھری کی  
 دم کے بال استعمال ہوتے تھے۔ اس گلکاری اور طلاکاری کا کام اچھا ہوتا تھا۔ پاکستان میں ایسی بہت سی قلمی کتابیں خصوصاً قرآن  
 مجید ایسے بہت سے قدیم نسخے ملتے ہیں جن میں بڑی محنت اور مشاقی کے ساتھ گلکاری اور طلاکاری کا کام کیا گیا ہے۔  
 خطا ہمارے ملک میں جو مخطوطات ملتے ہیں ان میں خط کی بہت سی قسمیں دکھائی دیتی ہیں مخطوطات میں عربی فارسی  
 اور کچھ تھوڑے قدیم اردو زبان کے مخطوطات ہیں عربی کتابیں عموماً خط نسخ میں فارسی کتابیں نستعلیق، خط شفیعیہ اور خط  
 شکستہ میں اور اسی طرح اردو کے مخطوطات شکستہ میں ملتے ہیں۔ عنوانات اور سرناموں میں دوسرے خط کے کوٹنے  
 بھی دکھائی دیتے ہیں ان میں خط ثلث، خط ریحان، خط کلزار، خط طغرا، خط خبار، خط فردوس اور خط رومی کہیں کہیں مل جاتا  
 ہیں۔ البتہ خط رعبیہ خط مغربی اور خط ماہی کا کوئی نوشتہ جو پاکستان میں لکھا گیا ہو میری نظر سے نہیں گزرا۔ خط دیوانی کی کچھ کڑی  
 ہوئی شکلیں بعض سرکاری کاغذات میں دکھائی دیتی ہیں لیکن کوئی کتاب یا رسالہ خط دیوانی میں لکھا ہوا میں نے نہیں دیکھا ہے۔  
 پاکستان میں نادرہ مخطوطات قلمی کتابیں وغیرہ جمع کرنے یا قومی سطح پر ان کے تحفظ کا کوئی نظم نہ سرکار نے کیا  
 اور نہ کسی بڑی انجمن نے۔ اس لیے بنیادی ذخیرے مختلف کتب خانوں اور باب ذوق کے شخصی خزانوں میں پڑے ہوئے  
 ہیں۔ نہ اب تک ان کی کوئی فہرست بنائی گئی ہے اور نہ ان کو لوگوں کو واقفیت حاصل ہے کہیں کہیں تو ان کی  
 حفاظت کا بھی کوئی انتظام نہیں ہے۔ کس پرسی کی حالت میں پڑے ہیں۔ ان سے گرد جھارنے اور انہیں گرم خوی  
 سے بچانے کا خیال بھی مالک کو نہیں آتا۔  
 دیکھیں کہ چمکتا ہوا ہر سہ پہلے تک وہ قلم جسے دورِ زمان میٹ رہا ہے